15424/12

ASSEMBLÉE NATIONALE

SÉNAT

QUATORZIEME LÉGISLATURE

SESSION ORDINAIRE DE 2012-2013

Reçu à la Présidence de l'Assemblée nationale le 15 novembre 2012 Enregistré à la Présidence du Sénat le 15 novembre 2012

TEXTE SOUMIS EN APPLICATION DE L'ARTICLE 88-4 DE LA CONSTITUTION

PAR LE GOUVERNEMENT,

À L'ASSEMBLÉE NATIONALE ET AU SÉNAT.

Projet de décision du Conseil concernant la conférence d'examen de la convention sur l'interdiction de la mise au point, de la fabrication, du stockage et de l'emploi des armes chimiques et sur leur destruction (CAC) qui aura lieu en 2013



CONSEIL DE L'UNION EUROPÉENNE

Bruxelles, le 29 octobre 2012 (05.11) (OR. en)

15424/12

LIMITE

CODUN 76 COARM 231 PESC 1310

NOTE

du:	Secrétariat général
aux:	délégations
Objet:	Projet de décision du Conseil concernant la conférence d'examen de la convention sur l'interdiction de la mise au point, de la fabrication, du stockage et de l'emploi
	des armes chimiques et sur leur destruction (CAC) qui aura lieu en 2013

Les délégations trouveront ci-joint un texte relatif à un projet de décision du Conseil concernant la conférence d'examen de la convention sur l'interdiction de la mise au point, de la fabrication, du stockage et de l'emploi des armes chimiques et sur leur destruction (CAC) qui aura lieu en 2013.

À l'issue de l'examen d'un projet présenté par le SEAE, le texte ci-joint a été approuvé, pour les aspects qui le concernent, par le groupe "Désarmement global et maîtrise des armements" (CODUN) lors de sa réunion du 26 octobre 2012, en vue d'être soumis au groupe des conseillers pour les relations extérieures (RELEX).

PROJET DE DÉCISION DU CONSEIL

concernant la conférence d'examen de la convention sur l'interdiction de la mise au point, de la fabrication, du stockage et de l'emploi des armes chimiques et sur leur destruction (CAC) qui aura lieu en 2013

LE CONSEIL DE L'UNION EUROPÉENNE.

vu le traité sur l'Union européenne, et notamment son article 29 et son article 31, paragraphe 1, considérant ce qui suit:

- Le 29 avril 1997, la convention sur l'interdiction de la mise au point, de la fabrication, du (1) stockage et de l'emploi des armes chimiques et sur leur destruction (CAC) est entrée en vigueur. La convention vise à éliminer toute une catégorie d'armes de destruction massive en interdisant la mise au point, la fabrication, l'acquisition, le stockage, la conservation, le transfert et l'emploi d'armes chimiques.
- (2) L'Union européenne considère que la CAC est un élément essentiel du cadre international de la non-prolifération et du désarmement, ainsi qu'un instrument unique de désarmement et de non-prolifération dont l'intégrité et la stricte application doivent être pleinement garanties. Tous les États membres de l'UE sont parties à la CAC.
- (3) L'Union européenne considère en outre que la CAC s'est avérée très efficace dans la mesure où pratiquement tous les États ont adhéré à cet instrument et que les États détenteurs d'armes chimiques ont déjà détruit une grande partie de leurs stocks. Parallèlement, et alors que la destruction demeure une priorité pour l'Organisation, de nouveaux défis et menaces se présentent, auxquels l'Organisation pour l'interdiction des armes chimiques (OIAC) doit s'adapter afin de préserver et de protéger l'intégrité de la CAC.

15424/12 lle/EB/cc DGC 2B

LIMITE FR

- (4) L'Union européenne estime en outre qu'une coopération étroite et régulière de l'OIAC avec la société civile, notamment juste avant et pendant la conférence d'examen, est bénéfique pour les travaux de l'Organisation.
- (5) Le 17 novembre 2003, le Conseil de l'Union européenne a arrêté la position commune 2003/805/PESC sur l'universalisation et le renforcement des accords multilatéraux dans le domaine de la non-prolifération des armes de destruction massive et de leurs vecteurs. En vertu de cette position commune, la CAC constitue l'un de ces accords multilatéraux.
- Le 12 décembre 2003, le Conseil européen a adopté la stratégie de l'UE contre la prolifération (6) des armes de destruction massive, qui réaffirme l'attachement de l'UE au système des traités multilatéraux et met en évidence, entre autres, le rôle déterminant que jouent la CAC et l'OIAC en faveur d'un monde exempt d'armes chimiques.
- (7) Le 28 avril 2004, le Conseil de sécurité des Nations unies a adopté à l'unanimité la résolution 1540 (2004) qui qualifie à nouveau de menace pour la paix et la sécurité internationales la prolifération des armes de destruction massive et de leurs vecteurs. Le Conseil de sécurité des Nations unies a ensuite adopté les résolutions 1673 (2006), 1810 (2008) et 1977 (2001) rappelant les objectifs de la résolution 1540 (2004) et traduisant la volonté du Conseil de sécurité d'intensifier ses efforts pour promouvoir la pleine application de ladite résolution. L'application de la CAC et la mise en œuvre des dispositions de la résolution 1540 (2004) et des résolutions connexes adoptées ultérieurement se renforcent mutuellement.
- Le 22 novembre 2004, le Conseil de l'Union européenne a adopté la première action (8) commune 2004/797/PESC concernant le soutien aux activités de l'OIAC dans le cadre de la mise en œuvre de la stratégie de l'UE contre la prolifération des armes de destruction massive. Cette action commune a été suivie de l'action commune 2005/913/PESC, adoptée le 12 décembre 2005, de l'action commune 2007/185/PESC, adoptée le 19 mars 2007, de la décision 2009/569/PESC du Conseil, adoptée le 27 juillet 2009 et de la décision 2012/166/PESC du Conseil, adoptée le 23 mars 2012.

15424/12 ion/EB/cdc DGC 2B

LIMITE FR

- (9) Le 8 septembre 2006, l'Assemblée générale des Nations unies a adopté la stratégie antiterroriste mondiale, dans laquelle les États membres des Nations unies ont décidé, entre autres, d'appliquer toutes les résolutions du Conseil de sécurité relatives au terrorisme international et de coopérer pleinement avec les organes subsidiaires du Conseil de sécurité chargés de la lutte antiterroriste dans l'accomplissement de leurs mandats. Cette stratégie a également encouragé l'OIAC à poursuivre les efforts qu'elle déploie, dans les limites de son mandat, pour aider les États à se doter de moyens accrus en vue d'empêcher les terroristes de se procurer des matières chimiques, de garantir la sécurité dans les installations correspondantes, et de réagir efficacement en cas d'attentat utilisant ce type de matières.
- (10) Le 2 décembre 2011, l'Assemblée générale des Nations unies a adopté par consensus une résolution sur l'application de la convention sur l'interdiction de la mise au point, de la fabrication, du stockage et de l'emploi des armes chimiques et sur leur destruction.
- (11) En vue de la troisième conférence d'examen de la CAC, qui se tiendra en 2013, il convient de définir l'approche de l'Union européenne, sur laquelle ses États membres s'appuieront lors de cette conférence:

A ADOPTÉ LA PRÉSENTE DÉCISION:

Article premier

1. L'objectif poursuivi par l'Union européenne consiste à renforcer la convention sur l'interdiction de la mise au point, de la fabrication, du stockage et de l'emploi des armes chimiques et sur leur destruction (CAC), en s'appuyant sur les progrès réalisés à ce stade en ce qui concerne la destruction des stocks déclarés d'armes chimiques et la prévention de leur réapparition, grâce, entre autres, au renforcement du régime de vérification prévu par la convention, à l'amélioration des mesures nationales d'application et aux efforts visant à assurer l'universalité de la CAC.

15424/12 ion/EB/cdc 4
DGC 2B **LIMITE FR**

- 2. L'Union européenne a pour objectif de renforcer encore la convention en adaptant son application à l'évolution de l'environnement de sécurité et aux progrès de la science et de la technologie, et en insistant sur le fait que la troisième conférence d'examen devrait apporter un soutien politique et définir des orientations générales pour les travaux qui doivent être menés entre les sessions en ce qui concerne les futures priorités de l'OIAC.
- 3. Pour atteindre ces objectifs, l'Union présentera des propositions concrètes lors de la troisième conférence d'examen, qui avoir lieu en 2013.

Article 2

Aux fins de l'objectif énoncé à l'article 1^{er}, l'Union européenne:

- a) contribuera, lors de la troisième conférence d'examen, à un examen complet du fonctionnement de la CAC, tenant compte en particulier des progrès intervenus dans le domaine des sciences et de la technologie, et à la création d'une base solide pour répondre aux défis auxquels la convention sera confrontée à l'avenir.
- b) contribuera à la formation d'un consensus afin de permettre le succès de la troisième conférence d'examen, et fera valoir, entre autres questions essentielles, ce qui suit:
 - (i) la réaffirmation du caractère général de l'interdiction frappant les armes chimiques, tel que défini dans le critère de destination générale, en:
 - confirmant une nouvelle fois que les interdictions prévues par la convention s'appliquent à tout produit chimique toxique, sauf s'il est destiné à des fins non interdites par l'article II, paragraphe 9, de la convention et dans la mesure où les types et quantités en jeu sont compatibles avec de telles fins, et prennent dès lors en compte les faits nouveaux intervenus dans le domaine des sciences et de la technologie depuis la deuxième conférence d'examen;

15424/12 ion/EB/cdc 5
DGC 2B **LIMITE FR**

- soulignant l'obligation qu'ont les États parties de tenir compte du critère de destination générale dans leur législation d'application nationale et leurs mesures administratives d'exécution;
- (ii) l'importance de l'application intégrale et sans retard par les États parties de toutes les obligations de déclaration au titre de l'article III de la convention, en particulier celles liées aux armes chimiques, ainsi que celles concernant les agents de lutte antiémeute;
- (iii) l'élaboration et la mise en œuvre par le secrétariat technique d'approches ciblées et spécifiques visant à assurer l'universalité de la CAC, en étroite coordination et coopération avec les États parties, notamment au vu du fait qu'au moins un État qui n'est pas partie à la convention (la Syrie) a reconnu en juillet 2012 qu'il disposait d'armes chimiques;
- (iv) la réaffirmation de l'obligation qu'ont les États détenteurs d'armes chimiques de détruire ces armes et la reconnaissance des progrès accomplis à ce stade dans l'élimination des armes chimiques en:
- saluant les efforts entrepris et les progrès réalisés par les États détenteurs en termes de destruction de leurs stocks déclarés et en insistant sur le fait qu'un monde exempt d'armes chimiques est à portée de main;
- reconnaissant la solution apportée à la question de la date limite des délais prolongés
 pour la destruction des armes chimiques par les États détenteurs;
- invitant les États détenteurs d'armes chimiques à mener à bien le plus rapidement possible la destruction complète de leurs stocks d'armes, conformément aux dispositions de la convention et à son annexe sur la vérification, ainsi qu'à la décision de la seizième session de la conférence des États parties relative à la question de la date limite des délais prolongés pour la destruction des stocks restants;
- rappelant l'importance que revêt la vérification systématique, par le secrétariat technique, de la destruction des armes chimiques, conformément à la convention et à son annexe sur la vérification;

ion/EB/cdc 6 **LIMITE** FR

- en insistant sur le fait que tout en conservant l'expertise et les capacités permettant de gérer les armes chimiques et les armes chimiques abandonnées et anciennes, l'OIAC doit également continuer à s'adapter au nouvel environnement de sécurité;
- la poursuite du renforcement du régime de vérification en ce qui concerne les activités v) non interdites par la Convention, en vue de prévenir davantage encore la réapparition d'armes chimiques en:
- soulignant l'obligation qu'ont tous les États parties de présenter en temps voulu des déclarations adéquates au titre de l'article VI;
- effectuant un nombre suffisant d'inspections au titre de l'article VI selon une répartition géographique et une fréquence appropriées, conformément aux principes directeurs approuvés;
- faisant en sorte que les inspections relevant de l'article VI répondent davantage à l'objet et au but de la Convention et en assurant une sélection rigoureuse des sites, notamment au moyen de l'évaluation des résultats de la méthode provisoire de sélection des sites abritant d'autres installations de fabrication de produits chimiques;
- améliorant la base d'information pour la vérification des activités industrielles, notamment en encourageant le Secrétariat technique à utiliser les informations qui sont déjà disponibles, y compris les informations communiquées volontairement par les États parties et celles découlant de précédents rapports d'inspection, ainsi que les informations pertinentes accessibles au public;
- soulignant que les tableaux ont été conçus essentiellement pour l'application de différentes mesures de vérification;
- œuvrant au maintien de la pertinence des tableaux en fonction des évolutions scientifiques et technologiques, notamment en examinant l'intérêt de revoir les tableaux de produits chimiques à intervalles réguliers entre les conférences d'examen;

15424/12 lle/EB/cc DGC 2B

- continuant de promouvoir la coopération et l'interaction avec l'industrie chimique et en soutenant les efforts déployés en ce sens par le Secrétariat technique;
- envisageant des mesures supplémentaires en termes de qualité et d'efficacité pour la procédure d'inspection telles que des améliorations appropriées au niveau de la souplesse et de la rationalisation de la conduite des inspections;
- veillant à ce que le Secrétariat technique soit en mesure de mener à bien des prélèvements d'échantillons et des analyses au cours des inspections effectuées sur des sites industriels:
- vi) la poursuite de l'amélioration des mesures d'application nationales, tout en rappelant que le respect total de l'article VII est un facteur fondamental pour l'efficacité présente et future du régime de la CAC, y compris en:
- adoptant une approche ciblée et spécifique pour ce qui est d'encourager et d'assister les États parties qui doivent encore mettre dûment en œuvre la CAC;
- fournissant une assistance aux États parties qui en ont besoin, comme l'illustrent les actions communes de l'Union européenne et les décisions du Conseil visant à soutenir les activités de l'OIAC;
- renforçant les contrôles nationaux à l'exportation et à l'importation qui s'imposent pour prévenir l'acquisition d'armes chimiques et en améliorant la capacité de l'OIAC à contribuer à la mise en place de mécanismes nationaux de contrôle des transferts internationaux:
- appliquant des mesures appropriées pour renforcer la sûreté et la sécurité des produits chimiques;
- étudiant les synergies envisageables entre l'OIAC et d'autres organisations internationales concernées en matière d'appui à l'application et de renforcement des capacités;

ion/EB/cdc 8 **LIMITE FR**

- vii) la mise en œuvre des dispositions de la Convention sur les consultations, la coopération et l'établissement des faits, en particulier le mécanisme d'inspection par mise en demeure, qui reste un instrument valable et utilisable du régime de vérification de l'OIAC; à cet égard, il est souligné que les États parties ont le droit de demander une inspection par mise en demeure sans consultation préalable, et l'utilisation de ce mécanisme est encouragée en tant que de besoin pour élucider et régler toutes questions liées au non-respect éventuel des dispositions de la Convention. Dans ce contexte, il convient de souligner qu'il importe que le Secrétariat technique maintienne et continue de développer les capacités techniques, l'expertise et les mesures préparatoires nécessaires pour effectuer des inspections par mise en demeure, et que les États parties ont l'obligation d'être continuellement prêts à faire l'objet d'inspections par mise en demeure et qu'ils doivent sans cesse être en mesure de faire l'objet de telles inspections;
- viii) la poursuite du soutien important apporté aux activités de l'OIAC en matière d'assistance et de protection, en particulier le maintien des capacités et de l'expertise de l'Organisation ainsi que le renforcement de la capacité de prévention, de réaction et de limitation du Secrétariat technique et des États parties à l'égard du détournement de produits chimiques toxiques ou d'attentats perpétrés à l'aide de tels produits, notamment en:
- encourageant tous les États parties à présenter en temps voulu des déclarations adéquates au titre de l'article X, conformément à la Convention, et à présenter davantage d'offres d'assistance;
- soulignant qu'il importe que le Secrétariat technique conserve ses capacités et son expertise et qu'il maintienne et continue de développer les mesures préparatoires nécessaires pour effectuer des enquêtes sur des allégations d'emploi d'armes chimiques;
- insistant sur le fait qu'il importe que l'OIAC continue de soutenir les programmes nationaux de protection et qu'elle soit davantage en mesure de jouer un rôle d'intermédiaire pour les offres d'expertise et d'assistance;
- encourageant l'OIAC à assister les États dans le renforcement de leur capacité de prévention et de limitation d'attentats terroristes perpétrés à l'aide d'armes chimiques, notamment au moyen de conseils portant sur le renforcement de la sûreté et de la sécurité des produits chimiques;

15424/12 ion/EB/cdc 9
DGC 2B **LIMITE FR**

- insistant sur l'importance d'un renforcement de la coopération avec les organisations régionales et sous-régionales, notamment en prenant part aux efforts déployés par la communauté internationale pour créer des centres d'excellence régionaux pour l'assistance et la protection, et en envisageant de combiner cette mesure avec les efforts prévus aux articles VII et XI, conformément à la décision sur l'article XI prise lors de la seizième session de la Conférence des États parties;
- examinant des moyens qui permettent de renforcer la capacité de l'OIAC à faire face à des situations de conflit et post-conflit dans lesquelles il est fait usage d'armes chimiques;
- demandant au Secrétariat technique de renforcer sa coopération avec les autres organisations internationales concernées pour les mesures à prendre d'urgence face à l'utilisation ou à une menace d'utilisation d'armes chimiques, y compris dans des situations de conflit et post-conflit, en particulier pour ce qui est de la coopération avec les Nations unies en matière d'enquêtes sur l'utilisation éventuelle d'armes chimiques;
- ix) la promotion de la coopération internationale conformément à la Convention en:
- accueillant avec intérêt les propositions concrètes et pratiques qui tiennent compte des initiatives existantes, comme l'illustrent les actions communes de l'Union européenne et les décisions du Conseil, en particulier les propositions relatives à des questions telles que la sûreté et la sécurité des produits chimiques ainsi que la gestion de ces produits, conformément à la décision sur l'article XI prise lors de la seizième session de la Conférence des États parties;
- encourageant le Secrétariat technique à assister les États parties dans la mise en œuvre de leurs obligations nationales en leur fournissant une assistance spécifique et durable, afin de faciliter le renforcement de la coopération internationale dans le domaine de la chimie;
- encourageant le Secrétariat technique à collaborer avec d'autres organisations et à évaluer ses programmes pour veiller à ce qu'ils aient l'effet souhaité et que les ressources soient utilisées au mieux;
- x) le renforcement de la contribution de l'OIAC à la lutte contre le terrorisme menée au niveau mondial en:

15424/12 ion/EB/cdc 10 DGC 2B **LIMITE FR**

- poursuivant et intensifiant les travaux menés au sein du Groupe de travail à composition non limitée sur le terrorisme;
- insistant sur le respect des obligations découlant de la résolution 1540 (2004) et des autres résolutions pertinentes du Conseil de sécurité des Nations unies, en particulier afin d'appeler à une coopération pratique entre l'OIAC et les organisations concernées en vue d'éliminer le risque que des armes chimiques soient acquises ou utilisées à des fins terroristes, notamment que des terroristes puissent accéder à des matériaux, à des équipements et à des connaissances pouvant être utilisés pour élaborer et produire des armes chimiques;
- soulignant la nécessité d'œuvrer au renforcement de la sûreté et de la sécurité des produits chimiques au niveau mondial ainsi que du contrôle au niveau national des transferts internationaux, y compris en assistant les États parties dans la mise en œuvre de mesures pratiques et ciblées qui, dans le même temps, pourraient contribuer au renforcement de la coopération en ce qui concerne les utilisations pacifiques de la chimie ainsi que l'assistance et la protection.

Article 3

L'action menée par l'Union européenne aux fins de l'article 2 comprend:

- a) le cas échéant, des démarches visant à:
 - i) promouvoir l'adhésion universelle à la CAC;
 - ii) promouvoir la mise en œuvre effective, au niveau national, de la CAC par les États parties;
 - iii) inciter les États parties à collaborer et à participer à un examen effectif et complet de la CAC et à réaffirmer ainsi leur attachement à cette norme internationale fondamentale de lutte contre les armes chimiques;
 - iv) promouvoir les propositions visées à l'article 2, dont le but est de renforcer encore la CAC;

15424/12 ion/EB/cdc 11 DGC 2B **LIMITE FR**

ŕ	des déclarations et des documents de travail à soumettre aux États parties en prévision de la troisième conférence d'examen et durant celle-ci.
	Article 4
La pré	sente décision prend effet le jour de son adoption.
Fait à	Bruxelles, le